

STATE EDUCATION DEPARTMENT / THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK / ALBANY, NY 12234 Office of P-12

Lissette Colon-Collins, Assistant Commissioner Office of Bilingual Education and World Languages

55 Hanson Place, Room 594 Brooklyn, New York 11217 Tel: (718) 722-2445 / Fax: (718) 722-2459

89 Washington Avenue, Room 528EB Albany, New York 12234 (518) 474-8775 / Fax: (518) 474-7948

Home Language Questionnaire (HLQ)

Г		ESTERNISHED TO A CONTRACT OF THE	The Control of the Co	Mary Company of the C	
	Dear Parent or Guardian:	Please	Vrite clearly	when comple	ting this section
1	In order to provide your child with the	STUDENT NAME	Elegaje in soj	Mining.	Page 4 ag
1	best possible education, we need to				
	determine how well he or she	First	Middle	Last	
	understands, speaks, reads and writes	DATE OF BIRTH	1:		GENDER:
	in English, as well as prior school and		<u> </u>		
	personal history. Please complete the	Month			☐ Male
	sections below entitled Language		Day	Year	☐ Female
	Background and Educational History.	PARENT/PERS	ON IN PAREL	NTAL RELATIO	N INFO:
1	Your assistance in answering these questions is greatly appreciated.				
	Thank you.	Last Na	ome .	First Name	
Ļ	mann you.	Lust Ma	11110	riistivaine	e Relation to Student
					Otadent
	ŀ	OME LANGUAGE	CODE		
	La	nguage Backg	ground		
4		Please check all that	apply.)		
1	I. What language(s) is(are) spoken in the student's home or residence?	■ English	☐ Other		
	or residence:				and the
2	. What was the first language your child learned?	☐ English	☐ Other		specify
	and the merianguage your office four field	C Liigiisii			
3	. What is the Home Language of each parent/guardian?	□ Mother		□ Father	specify
		-	specify	U Faulei	specify
		☐ Guardian(s)			
1	. What language(s) does your child understand?	0.5		specify	
٦,	what language(s) does your child understand?	☐ English	☐ Other	•	
5	What language(s) does your child speak?	D English	D 04		specify
٠.	rinat language(5) does your offind speak?	☐ English	Other		☐ Does not speak
6.	What language(s) does your child read?	☐ English	D Other	specify	
٠.	That language(s) does your office feact	C English	☐ Other		☐ Does not read
7.	What language(s) does your child write?	☐ English	☐ Other	specify	D.D
•	That language(o) does your office write;	C English	u Other		☐ Does not write
1220	SCHWINGHOUS TO SOUR DARWANI SAN WEST STUDY OF SACES			specify	
	TIHIS SECTION TO BE COMPLETED	DEVADISTRICT	AWHICH STU	DENT IS REGIS	STERED
	SCHOOL DISTRICT INFORMATION:			D NUMBER IN NYS	STUDENT
				ON SYSTEM:	
N,					

SCHOOL DISTRICT INFORMATION: STUDENT ID NUMBER IN NYS STUDENT INFORMATION SYSTEM:	THIS SECTION TO BE COM	PLETED BY DISTRICT	IN WHICH STUDENT IS REGISTERED:	
	SCHOOL DISTRICT INFORMATION:			
		,		- SERVINE
District Name (Number) & School Address	District Name (Number) & School	Address		1

Home Language Questionnaire (HLQ)—Page Two

	Euucaнonal Alstony					
	8. Indicate the total number of years that your child has been enrolled in school					
	9. Do you think your child may have any difficulties or conditions that affect his or her ability to understand, speak, read or write in English or any other language? If yes, please describe them.					
	Yes [*] No Not sure □ □ *If yes, please explain:					
	How severe do you think these difficulties are? ☐ Minor ☐ Somewhat severe ☐ Very severe					
	10a. Has your child ever been <u>referred</u> for a special education evaluation in the past? 🔲 No 🔲 Yes* *Please complete 10b below					
	10b. *If referred for an evaluation, has your child ever received any special education services in the past? □ No □ Yes – Type of services received:					
Age at which services received (Please check all that apply): ☐ Birth to 3 years (Early Intervention) ☐ 3 to 5 years (Special Education) ☐ 6 years or older (Special Education)						
ŀ	10c. Does your child have an Individualized Education Program (IEP)? ☐ No ☐ Yes					
1	11. Is there anything else you think is important for the school to know about your child? (e.g., special talents, health concems, etc.)					
-						
1	2. In what language(s) would you like to receive information from the school?					
L						
	Month: Day: Year:					
	Signature of Parent or of Person in Parental Relation Date					
Re	lationship to student: Mother Father Other:					
4513	OFFICIAL ENTRY ONLY: NAME/POSITION OF QUALIFIED PERSONNEL ADMINISTERING HLQ					
NA	ME: Position:					
lf A	AN INTERPRETER IS PROVIDED, LIST NAME, POSITION AND CREDENTIALS:					
72.7°	NAME/POSITION OF QUALIFIED PERSONNEL REVIEWING HIL QUAND CONDUCTING INDIVIDUAL INTERVIEW					
	ME: Position:					
OR	AL INTERVIEW NECESSARY: O NO YES					
™ D,	OUTCOME OF ADMINISTER NYSITELL INDIVIDUAL ENGLISH PROFICIENT					
NTE	RVIEW: LNGLISH FROFICIENT MO DAY YR. REFER TO LANGUAGE PROFICIENCY TEAM					
irrit.	NAME/POSITION OF QUALIFIED PERSONNEL ADMINISTERING NYSITELL					
VAN	- Company of the Comp					
	Proficiency Level					
	TE OF NYSITELL ACHIEVED ON					
	MO. DAY YR.					
OR	OR STUDENTS WITH DISABILITIES, LIST ACCOMODATIONS, IF ANY, ADMINISTERED IN ACCORDANCE WITH IEP PURSUANT TO CSE RECOMMENDATION:					